



Совет Безопасности

Сорок девятый год

3441-е заседание

Пятница, 21 октября 1994 года, 10 ч. 30 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: сэр Дэвид Ханней (Соединенное Королевство
Великобритании и
Северной Ирландии)

| | | |
|--------|-------------------------------------|--------------------|
| Члены: | Аргентина | г-н Карденас |
| | Бразилия | г-н Сарденберг |
| | Китай | г-н Ли Чжаосин |
| | Чешская Республика | г-н Ровенски |
| | Джибути | г-н Дорани |
| | Франция | г-н Мериме |
| | Новая Зеландия | г-жа Вонг |
| | Нигерия | г-н Гамбари |
| | Оман | г-н Аль-Хусаиби |
| | Пакистан | г-н Маркер |
| | Российская Федерация | г-н Лавров |
| | Руанда | г-н Бакурамутса |
| | Испания | г-н Яньес Барнуэво |
| | Соединенные Штаты Америки | г-н Индерферт |

Повестка дня

Положение в Бурунди

Доклад Генерального секретаря о положении в Бурунди (S/1994/1152)

Заседание открывается в 10 ч. 45 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Бурунди

Доклад Генерального секретаря о положении в Бурунди (S/1994/1152)

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы проинформировать Совет о том, что я получил письмо от представителя Бурунди, в котором он обращается с просьбой пригласить его для участия в обсуждении данного пункта повестки дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю с согласия Совета пригласить этого представителя принять участие в обсуждении без права голоса, согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Букуру (Бурунди) занимает место за столом Совета.

Председатель (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций.

На рассмотрение членов Совета представлен доклад Генерального секретаря о положении в Бурунди, документ S/1994/1152.

В результате проведенных членами Совета Безопасности консультаций я уполномочен выступить от имени Совета со следующим заявлением:

"Совет Безопасности рассмотрел вопрос о положении в Бурунди на основе доклада Генерального секретаря (S/1994/1152). Он напоминает о своих предыдущих заявлениях по данному вопросу, последнее из которых было сделано Председателем Совета 25 августа

1994 года (S/PRST/1994/47). Он горячо приветствует избрание и приведение к присяге президента, утверждение в должности премьер-министра и формирование нового коалиционного правительства. Он считает, что это представляет собой важный шаг вперед на пути к стабилизации положения в Бурунди. Он призывает все стороны в Бурунди оказывать содействие работе по восстановлению демократии и стабильности.

Совет Безопасности по-прежнему озабочен тем, что, несмотря на достигнутый важный политический прогресс, много еще предстоит сделать для того, чтобы ликвидировать небезопасную обстановку, о которой Генеральный секретарь сообщал в своем докладе, и чтобы страна твердо встала на путь примирения и восстановления. Совет осуждает тот факт, что экстремистские элементы продолжают угрожать процессу национального примирения, в том числе работой подпольной радиостанции, разжигающей этническую ненависть и насилие. Он подтверждает важное значение предания правосудию тех, кто несет ответственность за совершенный 21 октября 1993 года переворот и последовавшие за этим массовое межэтническое кровопролитие и другие нарушения международного гуманитарного права. В этой связи он также призывает Генерального секретаря проработать его предложение об оказании Организацией Объединенных Наций помощи правительству Бурунди в укреплении судебной системы страны.

Совет Безопасности высоко оценивает роль, которую сыграл Специальный представитель Генерального секретаря, в том числе в оказании новому коалиционному правительству содействия в организации в начале 1995 года национального обсуждения проблем отношений между двумя общинами. Совет придает важное значение успеху этой инициативы. В этой связи он приветствует намерение Генерального секретаря укрепить канцелярию Специального представителя.

Совет Безопасности считает, что международное сообщество должно и впредь придавать первостепенное значение восстановлению стабильности и содействию

национальному примирению в Бурунди. В этой связи он выражает удовлетворение работой Верховного комиссара по правам человека и созданного им в Бурунди отделения и отмечает важную роль, которую могут сыграть наблюдатели за соблюдением прав человека. Он приветствует недавнее увеличение числа военных наблюдателей Организации африканского единства (ОАЕ) в Бурунди. Он призывает ОАЕ, учреждения и государства - члены Организации Объединенных Наций сохранить свою причастность к судьбе Бурунди и активизировать политические контакты и визиты. Он отмечает важное значение расширения международным сообществом технической помощи по мере того, как коалиционное правительство будет решать крайне важные задачи примирения и восстановления.

Совет по-прежнему глубоко озабочен участью беженцев и перемещенных лиц в Бурунди. Он высоко оценивает продолжающиеся усилия Верховного комиссара по делам беженцев и других гуманитарных органов, нацеленные на решение этой проблемы. Он приветствует направление Генеральным секретарем Специального посланника для изучения сложившегося с беженцами кризиса в региональном ключе и с интересом ожидает тех или иных рекомендаций Генерального секретаря по результатам этой инициативы.

Совет призывает власти и все стороны в Бурунди обеспечить охрану и безопасность всего

персонала, занятого на оказании помощи, и другого международного персонала.

В заявлении Председателя Совета Безопасности от 14 октября о ситуации в отношении Руанды (S/PRST/1994/59) Совет призвал Генерального секретаря продолжать консультации по вопросу о том, каким образом Организация Объединенных Наций может содействовать подготовке и созыву международной конференции для рассмотрения проблем этого субрегиона. Совет считает, что проведение такой конференции принесло бы реальную пользу в контексте Бурунди.

Совет Безопасности готов дополнительно рассмотреть любые развернутые предложения, которые могут иметься у Генерального секретаря. Совет Безопасности продолжит активно заниматься этим вопросом".

Настоящее заявление будет выпущено как документ Совета Безопасности под индексом S/PRST/1994/60.

Совет Безопасности таким образом завершил нынешний этап рассмотрения этого пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 10 ч. 50 м.